



Prot. Nr. 17.3/32.04.05/425650

Bozen / Bolzano, 28.07.2011

Bearbeitet von / redatto da:

Amalia Melato

Tel. 0471/411410

amalia.melato@provinz.bz.it

Per conoscenza:

Cartella Lasis 570000

Ai Dirigenti scolastici

Istituti comprensivi e pluricomprensivi

LORO SEDI – PROVINCIA

Albo - Sede

Via e-mail

Alle Organizzazioni sindacali della scuola

LORO SEDI – PROVINCIA

Mittelschule – Schuljahr 2011/2012

Anträge gemäß Art. 16, Abs. 1, 4 des Landesvertrags vom 17.05.2011

Scuola secondaria di I grado

Anno scolastico 2011/2012

Richieste ai sensi dell'art. 16, commi 1 e 4 del Contratto provinciale dd. 17.05.2011

Der Ressortdirektor

Il Direttore di Dipartimento

hat Einsicht genommen in den Landesvertrag vom 17.05.2011 über Verwendungen und provisorische Zuweisungen des Lehr- und Erziehungspersonals mit unbefristetem Arbeitsvertrag der autonomen Provinz Bozen, für das Schuljahr 2011/2012;

Visto il Contratto provinciale, sottoscritto in data 17.05.2011, riguardante le utilizzazioni ed assegnazioni provvisorie del personale docente ed educativo a tempo indeterminato della Provincia autonoma di Bolzano, per l'anno scolastico 2011/2012;

hat Einsicht genommen in den Art. 16, Abs. 1, 4 des obgenannten Landesvertrags vom 17.05.2011;

Visto l'art. 16, commi 1 e 4 del suddetto Contratto provinciale dd. 17.05.2011;

hat Einsicht genommen in die Ansuchen der betroffenen Lehrpersonen;

Viste le richieste dei docenti interessati;

VERFÜGT

DECRETA

Mit heutigem Datum werden die beiliegenden Verzeichnisse veröffentlicht.

Sono pubblicati in data odierna gli allegati elenchi riguardanti:

1) Verzeichnis betreffend das Lehrpersonal, das für das Schuljahr 2011/2012 um Zuweisung an den Dienstsitz (Mittelschule) des Vorjahres (2010/2011) ansucht (Art. 16, Abs. 1 des Landesvertrags vom 17.05.2011).

1) il personale docente che, per l'anno scolastico 2011/2012, chiede l'assegnazione della sede di servizio (scuola secondaria di I grado) dell'anno scolastico precedente (2010/2011) (art.16, comma 1 del Contratto provinciale dd. 17.05.2011);

2) Verzeichnis betreffend das Lehrpersonal, das um eine Zuweisung für das Schuljahr 2011/2012 ansucht, weil die eigene Planstelle über 30 Km vom Wohnort entfernt ist (Art. 16, Abs. 4 des Landesvertrags vom 17.05.2011).

2) il personale docente che chiede un'assegnazione di sede (scuola secondaria di I grado), considerato che la propria sede di titolarità è distante almeno 30 Km dalla propria residenza (art.16, comma 4 del Contratto provinciale dd. 17.05.2011).

Gegen die obgenannten Verzeichnisse können die betreffenden Lehrpersonen begründete Beschwerde, innerhalb von 5 Tagen ab heutigem Datum, einlegen.

Avverso i predetti elenchi gli interessati potranno produrre motivato reclamo entro 5 giorni dalla data odierna.

Der Ressortdirektor/Il Direttore di Dipartimento
f.to Dr. Ivan Eccli



**Richiedenti ai sensi dell'art. 16, comma 1 del Contratto provinciale dd. 17.05.2011
Antragsteller gemäß Art. 16, Abs. 1 des Landesvertrags vom 17.05.2011:**

Classe di concorso A030 ed. fisica

Docenti (Titolarità)	Sede richiesta (Scuola secondaria di I grado)
Copercini Roberto (I.Calvino-Egna)	G.Mameli – Salorno + I.Calvino - Egna
De Pillo Lucia (Centro storico – Bolzano)	A.Negri - Bolzano
Landi Anna (L.da Vinci – Bolzano)	F.Filzi - Laives
Rossi Claudio (scuola primaria di Dobbiaco)	Dobbiaco

Classe di concorso A043 italiano, storia, ed. civica, geografia

Docenti (Titolarità)	Sede richiesta (Scuola secondaria di I grado)
Gentile Valerio (E.Fermi – Bolzano)	Archimede - Bolzano
Papi Fulvia (L.Negrelli – Merano)	Giovanni XXIII – Silandro

Classe di concorso A059 scienze matematiche, chimiche, fisiche, naturali

Docenti (Titolarità)	Sede richiesta (Scuola secondaria di I grado)
Barbagallo Rosa Caterina (I.Calvino – Egna)	L.da Vinci - Bolzano
Fonti Marco (Giovanni XXIII - Silandro)	G.Pascoli - Appiano

**CLASSE DI CONCORSO A097 - tedesco IIa lingua/Wettbewerbsklasse A097 – Deutsch – zweite Sprache:**

Docenti/ Lehrpersonen (Titolarità/Planstelle – scuola sec. I grado/Mittelschule)	Sede richiesta/ gewünschte Schule (Scuola secondaria di I grado/Mittelschule)
Ripari Lara (Centro storico – Bolzano/Bozen)	L.da Vinci – Bolzano/Bozen
Sessa Sonia (Giovanni XXIII – Silandro/Schlanders)	Archimede – Bolzano/Bozen
Unterthiner Ulrike (Don Milani – Brunico/Bruneck)	A.Manzoni – Bressanone/Brixen

Classe di concorso A345 – Lingua straniera inglese

Docenti (Titolarità)	Sede richiesta (Scuola secondaria di I grado)
Santona Fanny (L.Negrelli - Merano)	G. Segantini - Merano

Sostegno

Docenti (Titolarità)	Sede richiesta (Scuola secondaria di I grado)
Di Mauro Michele (U.Foscolo – Bolzano – posto psicof.)	A.Negri - Bolzano
Falliva Alessandro (Centro storico – Bolzano – posto psicof.)	L.Negrelli - Merano
Maresu Sara (A.Negri - Bolzano – posto psicof.)	G.Mameli - Salorno

Der Ressortdirektor/Il Direttore di Dipartimento
f.to Dr. Ivan Eccli



**Richiedenti ai sensi dell'art. 16, comma 4 del Contratto provinciale dd. 17.05.2011
Antragsteller gemäß Art. 16, Abs. 4 des Landesvertrags vom 17.05.2011:**

Classe di concorso A043 italiano, storia, ed. civica e geografia

Docenti (Titolarità)	Comune di residenza
Manfrin Anna (L.da Vinci - Bolzano)	Bressanone

Classe di concorso A059 scienze matematiche, chimiche, fisiche, naturali

Docenti (Titolarità)	Comune di residenza
Fonti Marco (Giovanni XXIII - Silandro)	Appiano
Parisi Mariella (L.Negrelli – Merano)	Bolzano

Der Ressortdirektor/Il Direttore di Dipartimento
f.to Dr. Ivan Eccli